



Βρυξέλλες, 28 Σεπτεμβρίου 2020
(OR. en)

11205/20
ADD 1

Διοργανικός φάκελος:
2016/0132(COD)

ASILE 7
EURODAC 6
ENFOPOL 223
IXIM 95
CODEC 886

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	28 Σεπτεμβρίου 2020
Αποδέκτης:	κ. Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Γενικός Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2020) 614 final ANNEX
Θέμα:	ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ της τροποποιημένης πρότασης ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέσπιση του «Eurodac» για την αντιπαραβολή βιομετρικών δεδομένων με σκοπό την αποτελεσματική εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) XXX/XXX [κανονισμός για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης] και του κανονισμού (ΕΕ) XXX/XXX [κανονισμός για την επανεγκατάσταση] και την ταυτοποίηση παρانونίως διαμενόντων υπηκόων τρίτων χωρών ή απάτριδων, σχετικά με τις αιτήσεις αντιπαραβολής με τα δεδομένα Eurodac που υποβάλλουν οι αρχές επιβολής του νόμου των κρατών μελών και η Ευρωπόλ για σκοπούς επιβολής του νόμου, και σχετικά με την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2018/1240 και (ΕΕ) 2019/818

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2020) 614 final ANNEX.

συνημμ.: COM(2020) 614 final ANNEX



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 23.9.2020
COM(2020) 614 final

ANNEX

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της

τροποποιημένης πρότασης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

σχετικά με τη θέσπιση του «Eurodac» για την αντιπαραβολή βιομετρικών δεδομένων με σκοπό την αποτελεσματική εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) XXX/XXX [κανονισμός για τη διαχείριση του ασύλου και της μετανάστευσης] και του κανονισμού (ΕΕ) XXX/XXX [κανονισμός για την επανεγκατάσταση] και την ταυτοποίηση παρανόμως διαμενόντων υπηκόων τρίτων χωρών ή απάτριδων, σχετικά με τις αιτήσεις αντιπαραβολής με τα δεδομένα Eurodac που υποβάλλουν οι αρχές επιβολής του νόμου των κρατών μελών και η Ευρωπόλ για σκοπούς επιβολής του νόμου, και σχετικά με την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) 2018/1240 και (ΕΕ) 2019/818

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Πίνακας αντιστοιχιών που αναφέρεται στο άρθρο 8α

<i>Δεδομένα που παρέχονται σύμφωνα με το άρθρο 17 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1240 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹, τα οποία έχουν καταγραφεί και αποθηκευθεί από το κεντρικό σύστημα ETIAS</i>	<i>Τα αντίστοιχα δεδομένα στο Eurodac σύμφωνα με τα άρθρα 12, 13, 14 και 14α του παρόντος κανονισμού με βάση τα οποία θα πρέπει να ελέγχονται τα δεδομένα του ETIAS</i>
επώνυμο	επώνυμο ή επώνυμα
επώνυμο κατά τη γέννηση	ονοματεπώνυμο/-α κατά τη γέννηση
όνομα(-τα)	όνομα ή ονόματα
άλλα ονόματα (ψευδώνυμο ή ψευδώνυμα, καλλιτεχνικό όνομα ή ονόματα, συνήθως χρησιμοποιούμενο όνομα ή ονόματα)	ονοματεπώνυμα που έχουν χρησιμοποιηθεί κατά το παρελθόν και τυχόν ψευδώνυμα
ημερομηνία γέννησης	ημερομηνία γέννησης
τόπος γέννησης	τόπος γέννησης
φύλο	φύλο
παρούσα ιθαγένεια	ιθαγένεια ή ιθαγένειες
άλλες ιθαγένειες (κατά περίπτωση)	ιθαγένεια ή ιθαγένειες
είδος του ταξιδιωτικού εγγράφου	είδος του ταξιδιωτικού εγγράφου
αριθμός του ταξιδιωτικού εγγράφου	αριθμός του ταξιδιωτικού εγγράφου
χώρα έκδοσης του ταξιδιωτικού εγγράφου	κωδικός τριών γραμμάτων της χώρας έκδοσης

¹ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1240 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Σεπτεμβρίου 2018, για τη θέσπιση Ευρωπαϊκού Συστήματος Πληροφοριών και Αδειοδότησης Ταξιδιού (ETIAS), καθώς και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1077/2011, (ΕΕ) αριθ. 515/2014, (ΕΕ) 2016/399, (ΕΕ) 2016/1624 και (ΕΕ) 2017/2226 (ΕΕ L 236 της 19.9.2018, σ. 1).